

Germany-Nuremberg: Network components

OJ S 22/2023 31/01/2023

Contract award notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Martha-Maria Krankenhaus gemeinnützige GmbH

Postal address: Stadenstr. 60

Town: Nürnberg

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Postal code: 90491

Country: Germany

Contact person: Dr. Wolfgang G. Renner, LL.M. (Tulane Univ.) als Vertreter der Vergabestelle

E-mail: w.renner@heuking.de**Internet address(es):**Main address: <https://www.martha-maria.de>**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Klinik

I.5. Main activity

Health

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Vergabeverfahren Erweiterung interne Firewall und funktionale Netzwerktrennung

Reference number: Vergabeverfahren Erweiterung interne Firewall und funktionale Netzwerktrennung

II.1.2. Main CPV code

32422000 Network components

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Erweiterung interne Firewall und funktionale Netzwerktrennung System, hierzu Lieferung, Einrichtung und Wartung/Pflege von Intrusion Prevention Systems, Server Switches und Wide Area Network Switches für Standorte Nürnberg (Los 1), München (Los 2) und Halle (Los 3), für Standort München auch Firewall

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 413 622,77 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Los 1

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

48730000 Security software package

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Nürnberg

II.2.4. Description of the procurement

Für Auftraggeber Martha-Maria Krankenhaus gemeinnützige GmbH: Lieferung, Einrichtung und Wartung/Pflege von Intrusion Prevention Systems, Server Switches und Wide Area Network Switches für den Standort Nürnberg, Einzelheiten gemäß Leistungsbeschreibung, Preisblatt und vertraglichen Regelungen

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Leistungskriterien gemäß Vergabeunterlagen / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Verlängerung jeweils um ein Jahr durch den Auftraggeber möglich. Laufzeit bezieht sich auf Leistungen, die Auftraggeber nach Abnahme beauftragen kann, insbes. Wartung, Support und Service sowie Anpassungsleistungen (Ziff. 3 und 4 des Preisblatts für dieses Los)

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Los 2

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

48730000 Security software package

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Nürnberg

II.2.4. Description of the procurement

Für Auftraggeber Martha-Maria Krankenhaus gemeinnützige GmbH: Lieferung, Einrichtung und Wartung/Pflege von Intrusion Prevention Systems, Server Switches und Wide Area

Network Switches sowie einer Firewall für den Standort München, Einzelheiten gemäß Leistungsbeschreibung, Preisblatt und vertraglichen Regelungen

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Leistungskriterien gemäß Vergabeunterlagen / Weighting: 40
Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Verlängerung jeweils um ein Jahr durch den Auftraggeber möglich. Laufzeit bezieht sich auf Leistungen, die Auftraggeber nach Abnahme beauftragen kann, insbes. Wartung, Support und Service sowie Anpassungsleistungen (Ziff. 3 und 4 des Preisblatts für dieses Los)

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Los 3

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

48730000 Security software package

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Nürnberg

II.2.4. Description of the procurement

Für Auftraggeber Martha-Maria Krankenhaus Halle-Dölau gemeinnützige GmbH: Lieferung, Einrichtung und Wartung/Pflege von Intrusion Prevention Systems, Server Switches und Client Switches für den Standort Halle, Einzelheiten gemäß Leistungsbeschreibung, Preisblatt und vertraglichen Regelungen

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Leistungskriterien gemäß Vergabeunterlagen / Weighting: 40
Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Verlängerung jeweils um ein Jahr durch den Auftraggeber möglich. Laufzeit bezieht sich auf Leistungen, die Auftraggeber nach Abnahme beauftragen kann, insbes. Wartung, Support und Service sowie Anpassungsleistungen (Ziff. 3 und 4 des Preisblatts für dieses Los)

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 195-552385](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Los 1

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: netlogix GmbH & Co. KG

Town: Nürnberg

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 137 649,87 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 2

Title:

Los 2

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: netlogix GmbH & Co. KG

Town: Nürnberg

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 178 310,84 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 3

Title:

Los 3

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/01/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: netlogix GmbH & Co. KG

Town: Nürnberg

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 97 662,06 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Promenade 27 (Schloss)

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

Telephone: +49 981531277

Fax: +49 981531837

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Einlegung von Rechtsbehelfen richtet sich nach dem Vierten Teil des GWB sowie insbesondere den dort geregelten Fristen für deren Geltendmachung, insbesondere den nachfolgenden Bestimmungen:

§ 160 Abs. 3 GWB lautet wie folgt:

„Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.“

§ 135 GWB lautet wie folgt:

Unwirksamkeit

„(1) Ein öffentlicher Auftrag ist von Anfang an unwirksam, wenn der öffentliche Auftraggeber

1. gegen § 134 verstoßen hat oder

2. den Auftrag ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union vergeben hat, ohne dass dies aufgrund Gesetzes gestattet ist, und dieser Verstoß in einem Nachprüfungsverfahren festgestellt worden ist.

(2) Die Unwirksamkeit nach Absatz 1 kann nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

(3) Die Unwirksamkeit nach Absatz 1 Nummer 2 tritt nicht ein, wenn

1. der öffentliche Auftraggeber der Ansicht ist, dass die Auftragsvergabe ohne vorherige Veröffentlichung einer

Bekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union zulässig ist,

2. der öffentliche Auftraggeber eine Bekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union veröffentlicht hat,

mit der er die Absicht bekundet, den Vertrag abzuschließen, und

3. der Vertrag nicht vor Ablauf einer Frist von mindestens zehn Kalendertagen, gerechnet ab dem Tag nach der Veröffentlichung dieser Bekanntmachung, abgeschlossen wurde.

Die Bekanntmachung nach Satz 1 Nummer 2 muss den Namen und die Kontaktdaten des öffentlichen Auftraggebers, die Beschreibung des Vertragsgegenstands, die Begründung der Entscheidung des Auftraggebers, den Auftrag ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union zu vergeben, und den Namen und die Kontaktdaten des Unternehmens, das den Zuschlag erhalten soll, umfassen.“

Die Vergabe ist hier bereits durch Aufhebung beendet. Eine wirksame Aufhebung kann nicht mehr zum Gegenstand eines Nachprüfungsverfahrens gemacht werden.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Promenade 27 (Schloss)

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

Telephone: +49 981531277

Fax: +49 981531837

VI.5. Date of dispatch of this notice

26/01/2023